

Ten20® Pasta Condutora Adesiva para Eletrodo [pt]

[REF] 10-20-4, 10-20-8, 10-20-4T, 10-20-2S

A fórmula Ten20 Condutora contém: Eter Celol Polioxietileno 20, Água, Glicerina, Cálcio de Cálcio, 1,2 Propanediol, Cloreto de potássio, Gel branco, Cloreto de sódio, Sorbitol de Polioxietileno 20, Metilparabeno, Propilparabeno.

— USO —

Para utilização em procedimentos de neuromonitorização em conjunto com eletrodos de neurodiagnóstico sem gel, por exemplo: exame por EEG, procedimentos de potencial evocado, polisomnografia e testes de latência múltipla do sono.

— APLICAÇÃO —

Não distribuir a pasta diretamente no eletrodo ou na cabeça. Colocar a quantidade de pasta necessária em uma superfície, como uma faixa de fita cirúrgica.

Não usar muita pasta. O tamanho da área da pasta torna-se o tamanho efetivo do eletrodo. Este pode reduzir as distâncias entre os eletrodos, diferenciar potenciais mediados e comprometer o exame.

Bisnaga Ten20 Condutora: Presionar a bisnaga da parte de baixo para empurrar a pasta para a parte superior do tubo. Presionar com o polegar na parte superior do tubo para distribuir a pasta.

Pote Ten20 Condutora: Usar uma ponta de lámina para remover a pasta.

— PASTA COM GAZE OU TAMPA —

A qualidade adesiva do Ten20 Condutora normalmente é suficiente para aderir os eletrodos à pele e fornecer condutividade para o exame neurodiagnóstico.

Primeiramente, realizar uma leve abrasão com um produto abrasivo como **Nuprep**. Usar um eletrodo em forma de copo campainha com orifício no centro. Aplicar somente a quantidade de pasta dentro do eletrodo EEG para encher um pouco o copo.

Posicionar o eletrodo no local do mesmo e pressionar com pressão média. Uma pequena quantidade de pasta pode transbordar do orifício. Una presa muito forte irá aderir bem. Usar uma tampa ou uma peça de gaze do tamano de um selo postal para fixar o eletrodo no local.

Se o local do eletrodo tiver cabos em volta, usar uma peça de gaze do tamano de um selo postal pressionando-o no eletrodo. A pasta que saiu do orifício quanto este foi pressionado no local irá segurar o retângulo de gaze. Se a pasta transbordar do orifício, posicionar uma pequena quantidade de Ten20 Condutora na gaze e pressionar a gaze no eletrodo usando a pasta para manter-lo colado.

Se o local do eletrodo não tiver cabos em volta, usar fita cirúrgica, como a **Micropore 1"** para segurar os eletrodos. Usar 3 ou 4 cm de fita (1 1/4") para cobrir o eletrodo e o centro de chumbo.

Isto é efetivo com Fp1, Fp2 e o eletrodo de terra. Aplica isso em outros sites que não estejam cercados por cabos se o paciente estiver calvo.

— A1 e A2 —

Conectar A1 e A2 lóbulo da orelha usando a quantidade de pasta descrita acima. Apontar o centro do eletrodo para cima e levemente para a frente. Permitir que o chumbo saia da parte superior da orelha e direcioná-lo para a parte de trás da orelha.

Usar um pedaço maior de fita do que o normal, de forma que cubra o centro do chumbo, o eletrodo, e circule a fita para a parte de trás da orelha.

— ADVERTÊNCIAS —

Evite o contato com os olhos. Se o produto entrar na vista, enxague com água fisiológica 0,9% ou com colírio para lavagem de olhos. Evite esfregar os olhos.

Usaropicamente somente na pele intacta. Não usar em ou próximo a pele furada, machucada, enfraquecida devido a acidente ou a condição médica do paciente.

Não usar em pacientes com história de alergias de pele ou sensibilidade a cosméticos e loções. Se surgirem erupções, vermelhidão, coceiras, inchados ou anomalias da pele, lavar imediatamente.

Orientar os pacientes para comunicarem qualquer vermelhidão, ferida ou inchado persistente no local do eletrodo. Infecções tópicas podem deixar cicatrizes permanentes se não forem tratadas.

A tolerância dos pacientes para aplicações tópicas na pele varia muito. Alguns pacientes toleram muito pouco adesivos, abrasivos, meios condutores e sais. Responder a qualquer reclamação que possa sinalizar intolerância ao produto.

Locais de eletrodos de longa permanência devem ser examinados pelo menos diariamente para verificação de irritações e vermelhidão, removendo o eletrodo e avaliando a condição da pele sob o mesmo.

Não usar com eletrodos com indicação de corrente.

A pasta Ten20 contém materiais insolúveis que podem sombrar ou interferir com a obtenção de imagens por ressonância magnética; certifique-se de que todo o material utilizado na área de aplicação dos eletrodos foi completamente eliminado.

— CONTRAINDICAÇÕES —

Ten20 é contraindicado a pacientes com sensibilidade aos componentes da sua formulação.

— SEGURANÇA E MANUSEIO —

• Para remover o produto do cabo, se necessário, pode ser usado Collodion Remover, um produto **Madivon**.

• A exposição excessiva pode causar ressecamento e rachaduras nos dedos. Lavar as mãos após a aplicação no paciente. Se o ressecamento persistir, usar luvas para aplicar o produto.

• O Ten20 não é tóxico, se for ingerido accidentalmente.

• O Ten20 pode ser eliminado sem cuidados especiais. Manter os recipientes fechados firmemente e armazenar a temperatura ambiente. Evitar baixas temperaturas prolongadas ou congelamento.

— SÄKERHET OCH HANTERING —

• Collodion Remover, et **Madivon**-produkt, kan vid behov användas till att ta bort produkt ur hår.

• Överdriven exponering kan leda till att fingarna blir torra och hariga. Tvätta av pasta från händerna efter applicering på patienten. Om torra händer är en ihållande faktor, använd då handskar när du applicerar produkten.

• Ten20 är inte giftig om den handhålls skulv sväljas.

• Ten20 kan slängas utan speciell hantering. Håll behållaren ordentligt stängda och förvara dem i rumstemperatur. Undvik långt förvaringsperioder i kyl- eller frystemperaturer.

— BEZPIECZEŃSTWO UŻYTKOWANIA —

• Collodion Remover, et **Madivon**-produkt, kan vid behov användas till att ta bort produkt ur hår.

• Överdriven exponering kan leda till att fingarna blir torra och hariga. Tvätta av pasta från händerna efter applicering på patienten. Dersom torr hår är en ihållande faktor, använd då handskar när du applicerar produkten.

• Ten20 är inte giftig om den handhålls skulv sväljas.

• Ten20 kan slängas utan speciell hantering. Behållare bør holdes lukket tett og oppbevares ved romtemperatur. Lengvarig oppbevaring ved lave temperaturer eller frysing bør unngås.

— APOGIOSKOSIS —

• Weaver and Company, 565 Nucla Way, Unit B, Aurora, CO 80011 USA +1-303-366-1804 +1-800-525-2130 www.weaverandcompany.com

Ten20® Conductive ledande pasta [sv]

[REF] 10-20-4, 10-20-8, 10-20-4T, 10-20-2S

A fórmula Ten20 Condutora contém: Polioxietileno 20, Água, Glicerina, Cálcio de Cálcio, 1,2 Propanediol, Cloreto de potássio, Gel branco, Cloreto de sódio, Sorbitol de Polioxietileno 20, Metilparabeno, Propilparabeno.

— ANVÄNDNING —

Avsedd för användning vid neuromonitoringprocedurer i samband med icke-gelatinerade neurodiagnostiska eletrodor, t.ex.: EEG-tester, potentellt framkallade procedurer, PSG och MSLT-procedurer.

— ANVÄNDNING —

For bruk med neuromonitoringprocedurer i forbindelse med neurodiagnostiske eletrodor uten gel, f.eks.: EEG-undersøkelse, fremkalt potensialprosedyrer, PSG- og MSLT-procedurer.

— PÅFÖRING —

Pastaen må ikke påføres direkte på eletrodene eller på huvudet. Placer den mängd pasta som behövs på en yta, till exempel på en bit operationstejp.

Använd inte för mycket pasta. Storleken på området med pasta blir elektrodens effektiva storlek. Detta kan minska inter-elektrodavstånd, potentiellda skillnader som upphäts och kompromittera testet.

Ten20 Conductive tube: Tryck på trycknes nedanför för att pressa pasta upp till toppen av tuben. Tryck med tummen på tubens topptopp för att breda ut pastaen.

Ten20 Conductive krök: Det bor brukes et tungeformat blad for å feste pastaen.

— PASTA MED GASBINDA ELLER TEJP —

Den självhäftande kvaliteten hos Ten20 Conductive räcker vanligtvis för att klistera fast eletroderna på huden och ge ledning åt det neurodiagnostiske testet.

Skrubba först huden försiktigt med en slipande produkt såsom **Nuprep**. Använd i en flockformad elektrodkopp med hålet i mitten. Använd en slipmedel med pasta innan i EEG-eletroden slik at koppen blir en smule överfyllt.

Placer eletroden på elektrodplassen och pressa med medelyft. En liten mängd pasta kan komma ut ur hålet. Om du trycker för hårt kommer det att ge upphov till att pastaen rinnet ut och eletroden fäster inte ordentligt. Använd antingen tygel eller en gasbinda stort som ett frimärke för att sätta fast eletroden på sin plats.

— PASTA MED GASBINDA ELLER BÅND —

Ten20 Conductives klebeeenv vil vanligvis være tilstrekkelig for å klebe en elektrode fast til huden og sørge for konduktivitet under neurodiagnosering.

Huden skrapes lett av med et slipemedel som feks **Nuprep**. Det skal brukes en klockformet elektrodekopp med et hål i midten. Man påfører akkurat nok pasta på innenden av EEG-eletroden slik at koppen blir en smule overfylt.

Eletroden settes ned på elektrodedestet med et mellomkraftig tryck. Det kan hende at noe av pastaen kommer ut ur hålet. Om hardt trykk kan føre til at hele pastaen blir presset ut og dermed at eletroden ikke henger fast ordentlig. Man kan enten bruke et tygget bånd eller en gasbinda på storleken av et frimärke för att feste eletroden på stedet.

Dersom det finns här omkring elektrodedestet, presser man et tygget gasbinda stor som ett frimärke på eletroden. Pastaen som kommer ut av hålet kommer att hålla fast den trykkes ned på eletrodedestet med et mellomkraftig tryck. Det kan hende at noe av pastaen kommer ut ur hålet. Om hardt trykk kan føre til at hele pastaen blir presset ut og dermed at eletroden ikke henger fast ordentlig. Man kan enten bruke et tygget bånd eller en gasbinda på storleken av et frimärke för att feste eletroden på stedet.

Dersom det ikke er här omkring elektrodedestet, bruker man kirurgiband, som feks **1" Micropore**-bånd, for å feste eletroden. Använd samma teknik som ovan för att trycka fast eletroden på sin plats. Använd 3 eller 4 cm med tejp (1 1/4") för att täcka över eletroden och avledningens kabellåra.

Detta är effektivt för Fp1, Fp2 och på grundelektroden. Gör detta på varje annan plats som inte omges av hårem på patienten håller på att bli skallig.

— ADVARSLER —

Undvik kontakt med ögonen. Om den kommer i ögat, skölj med varmt vatten i 10 till 15 minuter. **Undvik att gnugga ögonen.**

Använd lokalt och endast på intakt hud. Använd inte på eller i närbakhet av öppna sår, blåmärken eller känslig hår till följd av aningen framtid. För ledningen över toppen av örat och led den sedan till baksidan av huvudet. Använd en längre bit tejp än vanligt så att du kan täcka avledningens kabellåra.

— VARNING —

Undvik kontakt med ögonen. Om den kommer i ögat, skölj med varmt vatten i 10 till 15 minuter. Undvik att gnugga ögonen.

Använd lokalt och endast på intakt hud. Använd inte på eller i närbakhet av öppna sår, blåmärken eller känslig hår till följd av aningen framtid. För ledningen över toppen av örat och led den sedan till baksidan av huvudet. Använd en längre bit tejp än vanligt så att du kan täcka avledningens kabellåra.

— ADVARSLER —

Undvik kontakt med ögonen. Om den kommer i ögat, skölj med varmt vatten i 10 till 15 minuter. **Undvik att gnugga ögonen.**

Bare till topisk bruk eller på intakt hud. Må ikke brukes på eller i nærbakhet av øpne sår, blåmærker eller hårløse områder.

Må ikke brukes på pasienter som har en forhistorie med hudallergier eller overfølsomhet for skjønnhetsmidler og lotioner. Dersom det oppstår utsett, roddhet, kløe, hevlelse eller noe unormalt på huden skal den skylles med det samme.

Pasienter må informeres om å gi beskjed om varig roddhet, omhet eller hevlelse i elektrodeområdet. Topiske infeksjoner kan føre til varige arddanneler dersom de ikke behandles.

Pasienters toleranse når det gäller lokala applikeringar på huden varierar stort. Några patienter tolererar nästan inte alls självhäftande, slilde och ledande medier och salter. Det kan reagera på varje klagomål eftersom det kan signalera intolerans gentemot produkten.

Elektrodesteder som er utsatt för langvarig bruk skal sjekkes minst en gang hver dag för irritasjon og roddhet i åttminstone dagligen för att upptäcka eventuella irritationer och roddnar genom att ta bort eletroden och utvärdera huden tillstånd under elektroden.

Använd inte tillsammans med ströminduceraende eletroder.

— SÄKERHET OCH HANTERING —

• Collodion Remover, et **Madivon**-produkt, kan vid behov användas till att ta bort produkt ur hår.

• Överdriven exponering kan leda till att fingarna blir torra och hariga. Tvätta av pasta från händerna efter applicering på patienten. Om torra händer är en ihållande faktor, använd då handskar när du applicerar produkten.

• Ten20 är inte giftig om den handhålls skulv sväljas.

• Ten20 kan slängas utan speciell hantering. Behållare bør holdes lukket tett og oppbevares ved romtemperatur. Lengvarig oppbevaring ved lave temperaturer eller frysing bør unngås.

— APOGIOSKOSIS —

• Weaver and Company, 565 Nucla Way, Unit B, Aurora, CO 80011 USA +1-303-366-1804 +1-800-525-2130 www.weaverandcompany.com

Ten20® Conductive ledande pasta [no]

[REF] 10-20-4, 10-20-8, 10-20-4T, 10-20-2S

A fórmula Ten20 Condutora contém: polioxietileno 20, ceteol, glicerina, cálcio de cálcio, 1,2-propanodiol, cloreto de potássio, gel branco, cloreto de sódio, sorbitol de polioxietileno 20, metilparabeno, propilparabeno.

— ANVENDELSE —

For bruk med neuromonitoringprocedurer i forbundelse med neurodiagnostiske eletrodor uten gel, f.eks.: EEG-undersøkelse, fremkalt potensialprosedyrer, PSG- og MSLT-procedurer.

— PÅFØRING —

Ten20® Conductive pasta [da]

REF 10-20-4, 10-20-8, 10-20-4T, 10-20-4TK, 10-20-25
Til bruk ved neuromonitoringsprocedurer i forbindelse med ikke-gel neurodiagnostiske elektroder, f.eks.: EEG undersøgelse, evoked potential procedurer fremkalde reaktioner gennem påvirkning, PSG og MSLT procedurer.

— ANVENDELSE —

Til bruk ved neuromonitoringsprocedurer i forbindelse med ikke-gel neurodiagnostiske elektroder, f.eks.: EEG undersøgelse, evoked potential procedurer fremkalde reaktioner gennem påvirkning, PSG og MSLT procedurer.

— BRUGSANVISNING —

Påfør ikke pasta direkte på elektroden eller på hovedet. Placer den nødvendige mængde pasta på et underlag som f.eks. et stykke kirurgisk tape.

Brug ikke for meget pasta. Areal af pastaan udgør elektrodens virksomme område. Dette kan reducere afstanden mellem elektroder, hvilket potentielt malefiskerer og kompromitterer undersøgelsen.

Ten20 Conductive tube: Klem tuben fra bunden for at skubbe pastaen op imod toppen. Klem øverst på tuben med tommelfingeren for at dispensere pastaen.

Ten20 Conductive krucke: Brug en tungsmedal til at fjerne pastaen.

— PASTA MED GAZE ELLER TAPE —

Ten20 Conductive pastaen klæbenev er normalt tilstrækkeligt til at hæfte elektroderne til huden og yde ledningsevne under den neurodiagnostiske undersøgelse. Skrab huden let med et skrabende produkt som f.eks.

Nuprep: Brug en klokkeformet skæleelektrode med hul i midten. Fyld netop så meget pasta i EEG-elektroden, at skælen er let overfyldt.

Sæt elektroden på elektrodedestetet, og tryk med middel tryk. Der vil eventuelt komme en lille smule pasta ud af hullet. Hvis tuben klemmes for hårdt, vil al pastaan trænge ud, og elektroden vil ikke sidde ordentlig fast. Sæt elektroden på plads med tape eller et stykke gaze på størelse med et frimærke.

Hvis der er hård rundt om elektrodedestetet, sættes og stykke gaze på størelse med et frimærke fast på elektroden. Den pasta, der kom ud af hullet, da elektroden blev trykket på plads, holder gazestykket fast. Hvis der ikke kommer pasta ud af hullet, pâføres en lille mængde **Ten20 Conductive** pasta på gazer, og gazer trykkes fast på elektroden. Pastaen klæber den fast.

Hvis der ikke er hård rundt om elektrodedestetet, sættes elektroderne fast med kirurgisk tape, som f.eks. **1" Micropore.** Tryk elektroden på plads som anviset ovenfor. Dæk elektrode og ledningssamling med 3-4 cm tape.

Dette kan gøres på Fp1, Fp2 og på den jordforbindede elektrode. Gør dette på alle andre steder, der ikke er omgivet af hår, hvis patienten har skældeleder steder.

— A1 og A2 —

Sæt A1 og A2 fast på øreflippen med samme mængde pasta som anvist ovenfor. Vend elektrodesamlingen opad og ladt fremad. Læg ledningen over øret, og for den bag ved hovedet. Bruг et længere stykke tape end normalt, så ledningssamlingen og elektroden kan dækkes, og sæt tapen fast bag på øreflippen.

— FORSIGIGHEDSREGLER —

Undgå øjenkontakt. Hvis produktet kommer i øjene, skal man skylle med varmt vand i 10 til 15 minutter. Undgå at gnide øjnene.

Må kun anvendes udvortes på intakt hud. Må ikke bruges på eller tæt ved øbne sår eller på kontusioner eller hud som er svækket på grund af skade eller sygdom hos patienten.

Må ikke bruges på patienter med konstanteret hudallergi eller overfølsomhed for kosmetik og lotioner. I tilfælde af udsættelse, kloe, hævælle eller forandringer i huden vaskes pastaen straks af.

Patienten skal instrueres om at informere lægen i tilfælde af vedvarende rødme, omhed eller hævælle på elektrodedestetet. Topikale infektioner kan efterlade permanente ar, hvis disse ikke behandles.

Patienters tolerance over for topikal anvendelse på huden varierer betydeligt. Nogle patienter har ringe tolerance over for klebstoffer, skrabende midler, ledende medier og salte. Reager på alle klæder, der kan være tegn på intolerancen over for produktet.

Elektrodedesteder, der anvendes over længere tid, skal kontrolleres mindst én gang om dagen for tegn på irritation og rødme ved at fjerne elektroden og evaluere huden tilstand under elektroden.

— SIKKERHED OG HÅNDTERING —

• Collodium Remover, et Mavidon produkt, kan om nødvendigt bruges til at fjerne produktet fra hår.

• Langtidsvarerende eksponering kan forårsage, at fingrene udtræder og får revner. Vask hænderne efter påføring af pasta på patienten. Hvis hænderne stadig er udtrædte, anvendes handsker ved påføring af produktet.

• Ten20 er ufigtigt hvis det indtages ved et uheld.

• Ten20 kan bortsækkes uden særlig håndtering. Tuben og krucken skal lukkes tæt og opbevares ved stuetemperatur. Må ikke udsættes for lav temperaturer eller frost i længere perioder.



Weaver and Company EC REP Emergo Europe Prinsessegracht 20 Aurora, CO 80011 USA +1-303-366-1804 +1-800-525-2130 www.weaverandcompany.com

Ten20® geleidende pasta [nl]

REF 10-20-4, 10-20-8, 10-20-4T, 10-20-4TK, 10-20-25

Til bruk ved neuromonitoringsprocedurer i forbindelse med ikke-gel neurodiagnostiske elektroder, f.eks.: EEG undersøgelse, evoked potential procedurer fremkalde reaktioner gennem påvirkning, PSG og MSLT procedurer.

— ANVENDELSE —

Til bruk ved neuromonitoringsprocedurer i forbindelse med ikke-gel neurodiagnostiske elektroder, f.eks.: EEG undersøgelse, evoked potential procedurer fremkalde reaktioner gennem påvirkning, PSG og MSLT procedurer.

— BRUGSANVISNING —

Påfør ikke pasta direkte på elektroden eller på hovedet. Placer den nødvendige mængde pasta på et underlag som f.eks. et stykke kirurgisk tape.

Brug ikke for meget pasta. Areal af pastaan udgør elektrodens virksomme område. Dette kan reducere afstanden mellem elektroder, hvilket potentielt malefiskerer og kompromitterer undersøgelsen.

Ten20 Conductive tube: Klem tuben fra bunden for at skubbe pastaen op imod toppen. Klem øverst på tuben med tommelfingeren for at dispensere pastaen.

Ten20 Conductive krucke: Brug en tungsmedal til at fjerne pastaen.

— PASTA MED GAZE ELLER TAPE —

Ten20 Conductive pastaen klæbenev er normalt tilstrækkeligt til at hæfte elektroderne til huden og yde ledningsevne under den neurodiagnostiske undersøgelse. Skrab huden let med et skrabende produkt som f.eks.

Nuprep: Brug en klokkeformet skæleelektrode med hul i midten. Fyld netop så meget pasta i EEG-elektroden, at skælen er let overfyldt.

Sæt elektroden på elektrodedestetetet, og tryk med middel tryk. Der vil eventuelt komme en lille smule pasta ud af hullet. Hvis tuben klemmes for hårdt, vil al pastaan trænge ud, og elektroden vil ikke sidde ordentlig fast. Sæt elektroden på plads med tape eller et stykke gaze på størelse med et frimærke.

Hvis der er hård rundt om elektrodedestetet, sættes og stykke gaze på størelse med et frimærke fast på elektroden. Den pasta, der kom ud af hullet, da elektroden blev trykket på plads, holder gazestykket fast. Hvis der ikke kommer pasta ud af hullet, pâføres en lille mængde **Ten20 Conductive** pasta på gazer, og gazer trykkes fast på elektroden. Pastaen klæber den fast.

Hvis der ikke er hård rundt om elektrodedestetet, sættes elektroderne fast med kirurgisk tape, som f.eks. **1" Micropore.** Tryk elektroden på plads som anviset ovenfor. Dæk elektrode og ledningssamling med 3-4 cm tape.

Dette kan gøres på Fp1, Fp2 og på den jordforbindede elektrode. Gør dette på alle andre steder, der ikke er omgivet af hår, hvis patienten har skældeleder steder.

— A1 og A2 —

Sæt A1 og A2 fast på øreflippen med samme mængde pasta som anvist ovenfor. Vend elektrodesamlingen opad og ladt fremad. Læg ledningen over øret, og for den bag ved hovedet. Bruг et længere stykke tape end normalt, så ledningssamlingen og elektroden kan dækkes, og sæt tapen fast bag på øreflippen.

— FORSIGIGHEDSREGLER —

Undgå øjenkontakt. Hvis produktet kommer i øjene, skal man skylle med varmt vand i 10 til 15 minutter. Undgå at gnide øjnene.

Må kun anvendes udvortes på intakt hud. Må ikke bruges på eller tæt ved øbne sår eller på kontusioner eller hud som er svækket på grund af skade eller sygdom hos patienten.

Må ikke bruges på patienter med konstanteret hudallergi eller overfølsomhed for kosmetik og lotioner. I tilfælde af udsættelse, kloe, hævælle eller forandringer i huden vaskes pastaen straks af.

Patienten skal instrueres om at informere lægen i tilfælde af vedvarende rødme, omhed eller hævælle på elektrodedestetet. Topikale infektioner kan efterlade permanente ar, hvis disse ikke behandles.

Patienters tolerance over for topikal anvendelse på huden varierer betydeligt. Nogle patienter har ringe tolerance over for klebstoffer, skrabende midler, ledende medier og salte. Reager på alle klæder, der kan være tegn på intolerancen over for produktet.

Elektrodedesteder, der anvendes over længere tid, skal kontrolleres mindst én gang om dagen for tegn på irritation og rødme ved at fjerne elektroden og evaluere huden tilstand under elektroden.

— SIKKERHED OG HÅNDTERING —

• Collodium Remover, et Mavidon produkt, kan om nødvendigt bruges til at fjerne produktet fra hår.

• Langtidsvarerende eksponering kan forårsage, at fingrene udtræder og får revner. Vask hænderne efter påføring af pasta på patienten. Hvis hænderne stadig er udtrædte, anvendes handsker ved påføring af produktet.

• Ten20 er ufigtigt hvis det indtages ved et uheld.

Weaver and Company EC REP Emergo Europe Prinsessegracht 20 Aurora, CO 80011 USA +1-303-366-1804 +1-800-525-2130 www.weaverandcompany.com

Pasta conduttrice Ten20® Conductive [it]

REF 10-20-4, 10-20-8, 10-20-4T, 10-20-4TK, 10-20-25

Til bruk ved neuromonitoringsprocedurer i forbindelse med ikke-gel neurodiagnostiske elektroder, f.eks.: EEG undersøgelse, evoked potential procedurer fremkalde reaktioner gennem påvirkning, PSG og MSLT procedurer.

— ANVENDELSE —

Til bruk ved neuromonitoringsprocedurer i forbindelse med ikke-gel neurodiagnostiske elektroder, f.eks.: EEG undersøgelse, evoked potential procedurer fremkalde reaktioner gennem påvirkning, PSG og MSLT procedurer.

— BRUGSANVISNING —

Påfør ikke pasta direkte på elektroden eller på hovedet. Placer den nødvendige mængde pasta på et underlag som f.eks. et stykke kirurgisk tape.

Brug ikke for meget pasta. Areal af pastaan udgør elektrodens virksomme område. Dette kan reducere afstanden mellem elektroder, hvilket potentielt malefiskerer og kompromitterer undersøgelsen.

Ten20 Conductive tube: Klem tuben fra bunden for at skubbe pastaen op imod toppen. Klem øverst på tuben med tommelfingeren for at dispensere pastaen.

Ten20 Conductive krucke: Brug en tungsmedal til at fjerne pastaen.

— PASTA MED GAZE ELLER TAPE —

Ten20 Conductive pastaen klæbenev er normalt tilstrækkeligt til at hæfte elektroderne til huden og yde ledningsevne under den neurodiagnostiske undersøgelse. Skrab huden let med et skrabende produkt som f.eks.

Nuprep: Brug en klokkeformet skæleelektrode med hul i midten. Fyld netop så meget pasta i EEG-elektroden, at skælen er let overfyldt.

Sæt elektroden på elektrodedestetetet, og tryk med middel tryk. Der vil eventuelt komme en lille smule pasta ud af hullet. Hvis tuben klemmes for hårdt, vil al pastaan trænge ud, og elektroden vil ikke sidde ordentlig fast. Sæt elektroden på plads med tape eller et stykke gaze på størelse med et frimærke.

Hvis der er hård rundt om elektrodedestetet, sættes og stykke gaze på størelse med et frimærke fast på elektroden. Den pasta, der kom ud af hullet, da elektroden blev trykket på plads, holder gazestykket fast. Hvis der ikke kommer pasta ud af hullet, pâføres en lille mængde **Ten20 Conductive** pasta på gazer, og gazer trykkes fast på elektroden. Pastaen klæber den fast.

Hvis der ikke er hård rundt om elektrodedestetet, sættes elektroderne fast med kirurgisk tape, som f.eks. **1" Micropore.** Tryk elektroden på plads som anviset ovenfor. Dæk elektrode og ledningssamling med 3-4 cm tape.

— A1 og A2 —

Sæt A1 og A2 fast på øreflippen med samme mængde pasta som anvist ovenfor. Vend elektrodesamlingen opad og ladt fremad. Læg ledningen over øret, og for den bag ved hovedet. Bruг et længere stykke tape end normalt, så ledningssamlingen og elektroden kan dækkes, og sæt tapen fast bag på øreflippen.

— FORSIGIGHEDSREGLER —

Undgå øjenkontakt. Hvis produktet kommer i øjene, skal man skylle med varmt vand i 10 til 15 minutter. Undgå at gnide øjnene.

Må kun anvendes udvortes på intakt hud. Må ikke bruges på eller tæt ved øbne sår eller på kontusioner eller hud som er svækket på grund af skade eller sygdom hos patienten.

Må ikke bruges på patienter med konstanteret hudallergi eller overfølsomhed for kosmetik og lotioner. I tilfælde af udsættelse, kloe, hævælle eller forandringer i huden vaskes pastaen straks af.

Patienten skal instrueres om at informere lægen i tilfælde af vedvarende rødme, omhed eller hævælle på elektrodedestetet. Topikale infektioner kan efterlade permanente ar, hvis disse ikke behandles.

Patienters tolerance over for topikal anvendelse på huden varierer betydeligt. Nogle patienter har ringe tolerance over for klebstoffer, skrabende midler, ledende medier og salte. Reager på alle klæder, der kan være tegn på intolerancen over for produktet.

Elektrodedesteder, der anvendes over længere tid, skal kontrolleres mindst én gang om dagen for tegn på irritation og rødme ved at fjerne elektroden og evaluere huden tilstand under elektroden.

— SIKKERHED OG HÅNDTERING —

• Collodium Remover, et Mavidon produkt, kan om nødvendigt bruges til at fjerne produktet fra hår.

• Langtidsvarerende eksponering kan forårsage, at fingrene udtræder og får revner. Vask hænderne efter påføring af pasta på patienten. Hvis hænderne stadig er udtrædte, anvendes handsker ved påføring af produktet.

• Ten20 er ufigtigt hvis det indtages ved et uheld.

